1HYMSO
3880 Avenue de Toulouse
33140 CADAUJAC

CERTIFICAT DE MONTAGE

Nous soussignés, **S.A.S. HYMSO,**
3880 avenue de Toulouse à Cadaujac, COM : 844/PC

Certifions avoir monté sur le véhicule suivant :

Marque : ----------MAN

N° chassis :----------WMA26SZZ0CM601963

Appartenant à : ---------- **SADE**

UNE GRUE : ---------- HIAB

TYPE : ---------- 144 E-3 HIDUO

NUMERO DE SERIE : ----------14413500

ANNEE :---------- 2012

Cadaujac le : 29/08/2012

Hymso S.A.S.
3880, avenue de Toulouse
33140 Cadaujac - Tél. 05 56 30 50 22
Fax 05 57 83 01 33

Declaration of conformity with the Machinery Directive 2006/42/EC

We	**CARGOTEC SWEDEN AB 824 83 Hudiksvall SWEDEN**

hereby declare that the loader crane:

Mark	HIAB
Type	HIAB 144 E -3 HIDUO
Serial No.	14413500
Manufact. year	2012

- Complies with the provisions of the machinery directive 2006/42/EC;
- Also complies with the provisions of the directive on electromagnetic compatibility 2004/108/CE as mentioned;
- complies with the harmonised standard EN12999:2011

Technical file in accordance with Directive 2006/42/EC, Annex VII A is compiled by:

Name:	Hevré Lherondel
Address:	Cargotec France S.A.S. Trappes/Cedex, France

This declaration is drawn up by:

Name	Olof Nilsson
Position	Factory Manager
Hudiksvall Sweden	**June 21, 2012**

Déclaration de conformité à la Directive Machines 2006/42/EC

Nous soussignés	**CARGOTEC SWEDEN AB 824 83 Hudiksvall Suéde**

déclarons par la présente que la grue de chargement

Marque	HIAB
Type	HIAB 144 E -3 HIDUO
N° de série	14413500
Année de fabrication	2012

- est conforme aux dispositions de la directive machines 2006/42/CE;
- est également conforme aux dispositions de la directive de compatibilité électromagnétique 2004/108/CE telle qu'amendée
- est conforme à la norme harmonisée EN 12999

Le fichier technique conforme à la Directive 2006/42/EC, Annexe VII A, a été constitué par

Nom	Hevré Lherondel
Adresse	Cargotec France S.A.S. Trappes/Cedex, France

La présente déclaration a été rédigée par

Nom	Olof Nilsson
Fonction	Factory Manager
Hudiksvall, Suède	**12-06-21**

CE

CARGOTEC
HIAB · KALMAR · MACGREGOR

HYMSO
HYDRAULIQUE MANUTENTION DU SUD-OUEST

Siège social
3880 av de Toulouse
33140 CADAUJAC
Tél. 05.56.30.74.73
Fax 05.56.30.75.36

Agence
11 rue de la Cotterie
40230 St VINCENT de TYROSSE
Tél. 05.58.77.33.84
Fax 05.58.77.33.87

Annexe 3

PROCÈS-VERBAL DE CONTRÔLE DE CONFORMITE INITIAL D'UN VEHICULE

(Annexe 3 à l'arrêté du 18 novembre 2005 relatif au contrôle de conformité initial)

Date du contrôle :	**29/08/2012**
N° DE CONTROLE :	**844/PC**
CARROSSIER (nom et adresse):	**HYMSO -- 3880 AV. DE TOULOUSE -- 33140 CADAUJAC**
DATE D'ECHEANCE DE LA QUALIFICATION :	**29/10/2012** (Voir attestation ci jointe)

Identification du véhicule (2) :

(D 1)	Marque :	**MAN**
(D 2)	Type Variante Version :	**GNSP2626SM3DS**
(E)	Numéro d'identification ou numéro d'ordre dans la série du type:	**WMA26SZZ0CM601963**
(F 2)	Masse en charge maximale admissible en service dans l'Etat (PTAC) (kg) :	**26 000**
(F 3)	Masse en charge maximale admissible de l'ensemble en service dans l'Etat (PTRA) (kg) :	**40 000**
(G)	Masse en service (G1 + 75) (kg) :	**16 373**
(G 1)	Poids à vide national (PV) (kg) :	**16 298**
(J 1)	Genre national (3) :	**CAM**
(J 3)	Carrosserie (désignation nationale) (4) :	**BEN**
(S 1)	Nombre de places assises (y compris celle du conducteur) :	**2**

Voir certificat de conformité du véhicule de base pour les rubriques suivantes : (D 3), (F 1), (J), (K), (P 1), (P 2), (P 3), (P 6), (U 1), (U 2), (V 7), (V 9)

DIMENSIONS : Longueur : L = **8,69** m Largeur : l = **2,55** m Surface L x l = **22,15** m²

ENGAGEMENT DU CARROSSIER :
je soussigné, carrossier, certifie :

- disposer d'une qualification en cours de validité au titre de l'article R.323-25 du code de la route ;
- avoir carrossé le véhicule identifié ci dessus ;
- que ce véhicule peut être immatriculé sans réception complémentaire compte tenu de ce que :
  - le châssis est resté conforme au type décrit dans la notice du constructeur et n'a subi aucune transformation ;
  - le véhicule satisfait, dans les conditions prévues par les arrêtés d'application, aux dispositions des articles R. 311-1 à R. 318-8, R. 321-10 et R. 413-13 du code de la route, pour la catégorie du véhicule concerné ;
  - le porte-à-faux arrière du véhicule, non compris les ferrures et charnières satisfait aux limites minimale et maximale fixées par le constructeur :
    - dans sa notice descriptive (1) ;
    - ~~dans l'accord fourni par son service technique (1)~~ ;

    et la longueur des ferrures est inférieure à 120 mm.
  - les poids en charge sur les essieux sont égaux ou supérieurs aux charges au sol minimales, et inférieurs ou égaux aux charges au sol maximales prévues par le constructeur ;
  - la largeur du véhicule n'excède pas celle fixée par le constructeur ;
  - le genre J1 n'est pas TCP ;
  - le genre J1 n'est pas en double genre et la carrosserie J3 n'est pas en double carrosserie.

Fait à **CADAUJAC**
Le **29/08/2012**
Signature et cachet du carrossier qualifié

Hymso S.A.S.
3880, avenue de Toulouse
33140 Cadaujac - Tél. 05 56 30 50 22
Fax 05 57 83 01 33

(1) rayer la ou les mentions inutiles
(2) Références communautaires de la directive 1999/37/CE relative aux documents d'immatriculation. Pour les rubriques inchangées, reprendre les données de la réception du véhicule incomplet
(3) J 1 ne peut être différent de celui prévu sur la notice descriptive et ne doit pas être TCP.
(4) J 3 doit répondre à la nomenclature des carrosseries prévues par le code de la route

HYMSO
HYDRAULIQUE MANUTENTION DU SUD-OUEST

www.hymso.fr

Siège Social :
3880, av. de Toulouse
33140 CADAUJAC
05 56 30 74 73 - 05 56 30 75 36

Agence :
11, rue de la Cotterie
40230 ST VINCENT DE TYROSSE
05 58 77 33 84 - 05 58 77 33 87

EXAMEN D'ADEQUATION, DE MONTAGE ET D'INSTALLATION

(Article 5 de l'arrêté du 1er mars 2004)

	Conforme	Non conforme
Eléments de liaison grue/porteur	X	
Conformité au code de la route	X	
Affichages obligatoires	X	

EPREUVE STATIQUE A 125%

(Article 10 de l'arrêté du 1er mars 2004)

	Conforme	Non conforme
Poids de la charge utilisée : **2700 KG**		
Portée pour l'épreuve : **6.40 M**		
Flèches et déformations subies durant l'épreuve	X	
Efficacité des dispositifs de maintien de charge	X	
Examen de l'appareil et des supports après l'épreuve	X	

EPREUVE DYNAMIQUE A 110%

(Article 11 de l'arrêté du 1er mars 2004)

	Conforme	Non conforme
Poids de la charge utilisée : **2700 KG**		
Portée pour l'épreuve : **6.40 M**		
Comportement de l'appareil	X	
Stabilité de l'ensemble dans toutes les positions	X	
Efficacité des dispositifs de maintien de charge	X	

Conclusion : **Contrôle satisfaisant, cet appareil peut être mis en service.**

HYMSO
HYDRAULIQUE MANUTENTION DU SUD-OUEST

www.hymso.fr

Siège Social :
3880, av. de Toulouse
33140 CADAUJAC
05 56 30 74 73 - 05 56 30 75 36

Agence :
11, rue de la Cotterie
40230 ST VINCENT DE TYROSSE
05 58 77 33 84 - 05 58 77 33 87

RAPPORT DE CONTROLE DE MISE EN SERVICE DE GRUE AUXILIAIRE DE CHARGEMENT

(Vérification effectuée en application de l'arrêté du 1er mars 2004 relatif aux vérifications des appareils et accessoires de levage, et du code du travail notamment les articles L.620-6, R233-11, R233-11-1, R233-11-2.)

Raison sociale	**SADE**
Adresse	

CONTROLE	
Date : 04/09/2012	Lieu : CADAUJAC

VEHICULE PORTEUR DE LA GRUE		
Type : TGS26440	Marque : MAN	N° chassis : WMA265ZZ0CM601963

GRUE	
Marque	HIAB
Modèle	144 E 3 HIDUO
N° de série	14413500
Année de fabrication	2012
Position de la grue	DERRIERE CABINE
Rotation de la grue	ANGLE 410 °
Nombre de télescopes hydrauliques	3
Nombre de télescopes manuels	0
Charge maximale	5 600 KG
Portée maximale	10.40 M

CONTROLEUR	
Date : 04/09/2012	Signature :
Nom : Pascal JOUAN	

Hymso S.A.S.
3880, avenue de Toulouse
33140 Cadaujac - Tél. 05 56 30 50 2:
Fax 05 57 03 01 33

Rappel : la périodicité des contrôles des appareils de levage est de 6 mois.